



Mitteilungen

Gemeinde Oberhelfenschwil

Redaktion Mitteilungsblatt
Dorfstrasse 9
9621 Oberhelfenschwil
Telefon 058 228 23 43
www.oberhelfenschwil.ch
kanzlei@oberhelfenschwil.ch

erscheint 14-täglich
nächste Ausgabe: Freitag, 26. Mai 2017
Redaktionsschluss: Freitag, 19. Mai 2017, 12.00 Uhr

Ausgabe Nr. 10 | 11. Mai 2017



schweiz.bewegt in Oberhelfenschwil vom 7. Mai 2017

Herzlichen Dank für die Teilnahme!



Im Rahmen vom «Coop Gemeinde Duell» von schweiz.bewegt fand am Sonntag, 7. Mai 2017 die nationale Bewegungsaktion auch in Oberhelfenschwil statt. Das Organisationskomitee hat dazu ein abwechslungsreiches Programm für Jung und Alt zusammengestellt. Die Bevölkerung konnte an einer Biketour oder Wanderung teilnehmen und es wurden Kindertanzen, Aerobic sowie Seniorenturnen angeboten.

Insgesamt konnten in Oberhelfenschwil für den Bewegungsrekord 162 Personen registriert werden. Dies ist ein sehr erfreuliches Ergebnis und es wird nun gespannt die Auswertung von schweiz.bewegt abgewartet. Die drei Gemeinden, welche in ihrer Kategorie am meisten Teilnehmende mobilisieren konnten, werden mit einem Preisgeld von je Fr. 1'000.— belohnt.

Gemeinderat und Turnverein bedanken sich bei allen Teilnehmenden ganz herzlich. Der Dank gilt auch dem Organisationskomitee sowie den zahlreichen Helferinnen und Helfern.

Gemeinderat und Turnverein Oberhelfenschwil

Altmetallsammlung vom Freitag, 12. Mai 2017

Als offizielle Sammelplätze wurden folgende Standorte festgelegt:

Necker	beim Bahnviadukt
Rennen	bei der ARA Necker
Oberhelfenschwil	öffentlicher Parkplatz Freudenberg öffentlicher Parkplatz Unterdorf öffentlicher Parkplatz Dorfeingang von Dietfurt
Schwanden	bei ehemaliger Feuerwehrgarage
Wasserfluh	Platz bei Wasserfluhgarage
Wigetshof	Parkplatz Restaurant Storchen

Wir bitten Sie, nur Altmetall aus privaten Haushalten an einen der vorgesehenen Sammelplätze zu bringen. Das abzugebende Altmetall kann bis zum **Abfuhrtag um 08.00 Uhr** - höchstens aber zwei Tage zuvor - an die Sammelstelle gebracht werden.

Der Zweckverband Hallenbad Bütschwil beabsichtigt im Zuge der laufenden Strategieentwicklung eine umfassende Erhebung der Kundenbedürfnisse. Zwischenzeitlich wurde ein Fragebogen erarbeitet, welcher online ausgefüllt werden kann. Verraten Sie uns Ihre Bedürfnisse, Ihre Wünsche und Ideen und gewinnen Sie dabei ein 4-Monats-Abonnement für das Hallenbad Bütschwil.

Die Badegäste und die ganze Bevölkerung der Verbandsgemeinden sind aufgerufen, an der Befragung mitzuwirken. Ihre Meinung und Ihre Wünsche sind uns wichtig. Wir bitten Sie um wenige Minuten Ihrer Zeit und um ehrliche Antworten, damit wir die zukünftigen Nutzungsbedürfnisse eruieren und unser Angebot wenn möglich an Ihre Wünsche anpassen können. Unter allen Teilnehmenden verlosen wir drei 4-Monats-Abonnemente. Die Umfrage läuft **bis 31. Mai 2017**.

Ihre Angaben behandeln wir selbstverständlich vertraulich. Wir danken Ihnen herzlich für Ihre Unterstützung. Den Link zur Online-Umfrage finden Sie auf der Frontseite der Gemeindefrontseite www.oberhelfenschwil.ch.

Verwaltungsrat Zweckverband Hallenbad Bütschwil

Eidgenössische Volksabstimmung vom 21. Mai 2017

Eidgenössische Vorlage:

- Energiesgesetz (EnG) vom 30. September 2016

Die Urne im Gemeindehaus Oberhelfenschwil ist am Sonntag, **21. Mai 2017**, von 10.00 bis 11.00 Uhr geöffnet.

Eine vorzeitige persönliche Stimmabgabe ist am Donnerstag und Freitag vor dem Abstimmungssonntag während den Schalteröffnungszeiten im Büro 1 möglich. Fehlende Stimmausweise können Sie bis am Freitag vor der Abstimmung bei der Gemeindekanzlei beziehen.

Gemeindekanzlei Oberhelfenschwil

Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung über Auffahrt

An Auffahrt, **25. Mai 2017** und Freitag, **26. Mai 2017** bleibt die Gemeindeverwaltung geschlossen. Gerne sind wir ab Montag, 29. Mai 2017 wieder für Sie da.

Bei einem Todesfall ausserhalb der Büroöffnungszeiten melden Sie sich bitte direkt bei Karl Egli, Tel. 079 744 45 28.

Gemeindeverwaltung Oberhelfenschwil

Baukommission - Baubewilligungen März und April 2017

Ordentliches Verfahren

- Ammann Stephan und Daniela: Abbruch Weidestall / Neubau Jungviehstall mit Jauchegrube und Heulager, Berlig 137, 9621 Oberhelfenschwil
- Hafen Peter und Maria: Heizungssanierung / Einbau Luft-Wasser-Wärmepumpe, Altegg 360, 9621 Oberhelfenschwil
- Midas Verwaltungs AG: Abbruch Wohnhaus, Oberhelfenschwilerstr. 10, 9126 Necker
- Mock Werner: Zwischendach Autounterstand, Tobelacker 465, 9621 Oberhelfenschwil
- Tschumper Felix: Abbruch und Neubau Scheunenanbau und Jauchegrube, Rennen, 9126 Necker

Meldeverfahren

- Kalousek Johann: Heizungssanierung / Ersatz Luft-Wasser-Wärmepumpe, Feldstrasse 7, 9621 Oberhelfenschwil

Tourenausfall Kehricht- und Bioabfuhr

An Auffahrt, **25. Mai 2017** findet in Wasserfluh und Necker **keine** Kehrichtabfuhr statt. Es ist keine Ersatztour vorgesehen.

Auch findet an Auffahrt in Oberhelfenschwil **keine** Bioabfuhr statt. Die Ersatztour für die Bioabfuhr in Oberhelfenschwil findet am Freitag, **26. Mai 2017** statt.

Zweckverband Abfallverwertung Bazenheid

Grundbuchamt - Handänderungen März und April 2017

- Forrer Ulrich, Oberhelfenschwil, an Forrer-Kramer Ursula, Oberhelfenschwil: 1/2 Miteigentum an Grundstück Nr. 526, Graben 306, 9621 Oberhelfenschwil, Wohnhaus, zwei Scheunen, Garage, Garage im Baurecht, 137'731 m² Boden; 1/2 Miteigentum an Grundstück Nr. 532, Oberwald, 9621 Oberhelfenschwil, 8'087 m² Wald; 1/2 Miteigentum an Grundstück Nr. 537, Oberwald, 9621 Oberhelfenschwil, 3'135 m² Wald; 1/2 Miteigentum an Grundstück Nr. 538, Oberwald, 9621 Oberhelfenschwil, 1'541 m² Wald
- Kull Alfred, Oberhelfenschwil, an Neurologie Toggenburg AG, Wattwil: Grundstück Nr. 600, Bogen, 9621 Oberhelfenschwil, 970 m² Boden
- Fredy Kull AG, Oberhelfenschwil, an Neurologie Toggenburg AG, Wattwil: Grundstück Nr. 1013, Bogen, 9621 Oberhelfenschwil, 764 m² Boden
- Fredy Kull AG, Oberhelfenschwil, an Dermatologie Toggenburg AG, Wattwil: Grundstück Nr. 1018, Dorf, 9621 Oberhelfenschwil, 751 m² Boden
- Thalparpan Marcel, Zürich, an Vögtlin-Ganz Therese, Oberhelfenschwil: Stockwerkeigentum Nr. 3'010, Berligstr. 3, 9621 Oberhelfenschwil, 6 1/2-Zimmerwohnung, 367/1000 Miteigentum an Nr. 12; Stockwerkeigentum Nr. 3'012, Berligstr. 3, 9621 Oberhelfenschwil, 3 1/2-Zimmerwohnung, 255/1000 Miteigentum an Nr. 12

Herzliche Gratulation an die Musikgesellschaft Oberhelfenschwil

Am letzten Samstag fand in Mogelsberg der 67. Neckertaler Kreismusiktag statt.

Unsere Musikgesellschaft hat einmal mehr ihre Stärke bewiesen. Beim Bewertungsspiel sowie in der Marschmusik erreichte sie den sensationellen 1. Rang – Sie haben also doppelt brilliert.

Der Gemeinderat Oberhelfenschwil gratuliert allen Musikantinnen und Musikanten zu diesem tollen Erfolg und wünscht weiterhin viel Freude an der Musik.

Gemeinderat Oberhelfenschwil

Leerwohnungszählung per 1. Juni 2017

Die eidgenössische Leerwohnungszählung findet wie jedes Jahr mit Stichtag 1. Juni statt. Wir bitten sämtliche Grundeigentümer, welche am 1. Juni 2017 über leerstehende Häuser oder Wohnungen verfügen oder solche verkaufen, dies bis am **2. Juni 2017** der Gemeindekanzlei unter Tel. 058 228 23 42 zu melden. Die Mitarbeit ist gemäss dem Bundesstatistikgesetz vom 9. Oktober 1992 sowohl für die Gemeinden als auch für die Grundeigentümer und Liegenschaftsverwaltungen obligatorisch.

Als Leerwohnungen im Sinne dieser Zählung gelten alle möblierten und unmöblierten Wohnungen oder Einfamilienhäuser, welche folgende zwei Bedingungen erfüllen:

- die am Stichtag 1. Juni 2017 unbesetzt aber bewohnbar sind;
- die am Stichtag 1. Juni 2017 zur dauernden Miete (mindestens für drei Monate) oder zum Kauf angeboten werden.

Ferien- oder Zweitwohnungen sind ebenfalls mitzuzählen, sofern sie das ganze Jahr bewohnbar und zur Dauermiete (von mindestens drei Monaten) oder zum Verkauf ausgeschrieben sind.

Besten Dank für Ihre Mitarbeit.

Gemeindekanzlei Oberhelfenschwil

Tageskarten Gemeinde Neckertal

Reservationen nimmt die Gemeinde Neckertal gerne über ihre Website oder telefonisch unter Tel. 071 375 62 62 entgegen. Es stehen vier Tageskarten pro Tag zur Verfügung. Die Reservation können Sie auch unter www.oberhelfenschwil.ch auf der Startseite unter Direktzugriff / Tageskarte Gemeinde vornehmen.

Die Tageskarten kosten Fr. 43.— und können bei der Gemeindeverwaltung Neckertal, Lettenstrasse 3, Mogelsberg, EG, Büro Einwohneramt abgeholt werden. Sie können auch bequem zu Hause aus per Kreditkarte bezahlen und die Tageskarten werden Ihnen per Post zugestellt.

Gute Reise.

Abrechnungspflicht für Hausdienstarbeit



Wer einen eigenen Haushalt führt und Personen als Hausdienstarbeitnehmende beschäftigt und sie entlohnt (Geld- oder Naturallohn) ist verpflichtet, von diesem Lohn Sozialversicherungsbeiträge zu entrichten, auch wenn dieser noch so bescheiden ist. Ferienentschädigungen unterstehen auch der Beitragspflicht. Wer die Meldung unterlässt, kann sich strafbar machen.

Unter Hausdienstarbeit fallen beispielsweise folgende Tätigkeiten:

- Raumpflegerin/Raumpfleger,
- Kindermädchen (Au-pair-Mädchen/-Mann; Babysitterin/Babysitter),
- Kinderbetreuung,
- Haushaltshilfe,
- Hauswartin/Hauswart,
- Berufsleute, welche Tätigkeiten im Haus bzw. in der Wohnung oder ums Haus herum erledigen.

Seit dem 1. Januar 2015 sind junge Arbeitnehmende bis zum 31. Dezember des Jahres, in dem sie das 25. Altersjahr vollenden, von der Beitragspflicht ausgenommen, sofern ihr Einkommen aus einer Tätigkeit in einem Privathaushalt Fr. 750.— pro Jahr und Arbeitgeber nicht übersteigt. Die beschäftigten Personen können die Abrechnung verlangen.

Die Anmeldeformulare können im Online-Schalter auf www.svasg.ch heruntergeladen oder bei der AHV-Zweigstelle bezogen werden.

Sozialversicherungsanstalt des Kantons St. Gallen

Top-Auto Stiefel GmbH - Sommerpneuaktion

Bestellen Sie jetzt zu super Konditionen. Wir unterbieten jede Offerte und haben garantiert die günstigsten Pneus im Toggenburg.



Preis inklusive Montage, Altpneuentorgung pro Pneu Fr. 2.50. Barzahlung, kein EC, Preisänderung vorbehalten.

Top-Auto GmbH, Heinrich Stiefel, Tel. 078 608 11 62

Katholische Kirche Oberhelfenschwil

Dienstag,	16. Mai 2017,	09.00 Uhr,	Eucharistiefeier
Donnerstag,	18. Mai 2017,	09.00 Uhr,	Rosenkranzgebet
Sonntag,	21. Mai 2017,	08.30 Uhr,	WortGottesFeier
		19.00 Uhr,	Maiandacht in Oberwil (Familie Jud)
Mittwoch,	24. Mai 2017,	18.30 Uhr,	WortGottesFeier

Evang.–ref. Kirchgemeinde Unteres Neckertal

Sonntag,	21. Mai 2017,	10.00 Uhr,	Gottesdienst in Brunnadern
		10.00 Uhr,	Gottesdienst in Mogelsberg
		10.00 Uhr,	Sonntagsschule im Pfarrhaus
Mittwoch,	24. Mai 2017,	10.15 Uhr,	Andacht im Dorfplatz
Donnerstag,	25. Mai 2017,	10.00 Uhr,	Gottesdienst im Haus am Necker, Brunnadern

Ökumenische Anlässe

Sonntag,	21. Mai 2017,	20.00 Uhr,	Taizé-Feier
----------	----------------------	------------	-------------

Eine musikalische Weltreise

Folgen Sie Miriam Bollhalder bei musikalischen Harfenklängen um die ganze Welt und erleben Sie verschiedene Rhythmen und Klänge. Seit rund sechs Jahren besucht Miriam Bollhalder die Musikschule Toggenburg. Als Projektarbeit in der dritten Oberstufe organisiert sie ein Konzert mit der Harfe.

Das Konzert findet am Freitag, **19. Mai 2017** um 19.00 Uhr in der Kirche Oberhelfenschwil statt. Im Anschluss kleiner Apéro. Eintritt frei, Kollekte zugunsten Save The Children.

Auf Ihr Kommen freut sich Miriam Bollhalder.

Ökumenischer Gottesdienst zum Muttertag

Am Sonntag, **14. Mai 2017** findet in der Sonnenberghalle Oberhelfenschwil um 09.00 Uhr erstmals ein ökumenischer Gottesdienst zum Muttertag statt. Der Gottesdienst wird von Katechet Mathias Ress und Pfrn. Ulrike Marx gestaltet. Musikalische Begleitung durch die Bläsergruppe der Musikgesellschaft.

Im Anschluss an den Gottesdienst sind Sie herzlich zum beliebten Muttertagsbrunch eingeladen. Der Brunch wird von der Musikgesellschaft organisiert und durchgeführt. Während dem Brunch unterhält Sie die Musikgesellschaft mit einem Frühschoppenkonzert.

Wir laden Sie herzlich ein zum ökumenischen Gottesdienst in der Sonnenberghalle und zum anschliessenden Muttertagsbrunch.

Musikgesellschaft Oberhelfenschwil, Kath. Kirchgemeinde Oberhelfenschwil und Evang.-ref. Kirchgemeinde Unteres Neckertal

Kinderbibelwoche vom 10. bis 14. Juli 2017 für Kinder ab Kindergarten (31. Juli 2012) bis 6. Klasse

Kinder, kennt ihr David schon? David treibt voller Freude, Vaters Schafe auf die Weide. Doch unterdessen naht ein Soldatenheer heran, so schnell es kann. Bei denen ist der starke Riese Goliath.



In der diesjährigen Kinderbibelwoche erfahren wir ganz viel über David. David ist jung und irgendwann soll er... nun ja, die Geschichte hörst du in der Kinderbibelwoche. Dazu spielen, singen, beten und basteln wir gemeinsam und machen natürlich einen Ausflug. Bist du neugierig? Komm doch auch. Wir freuen uns auf dich.

Auskunft und Anmeldung **bis 14. Juni 2017** an:
Nadine Wildhaber, Wisstrasse 46, 9633 Bächli-Hemberg,
Tel. 071 377 15 76 oder E-Mail: nawildi@gmx.ch

Ein Angebot der evang.-ref. Kirchgemeinden Oberer Necker.

Einladung zum Muttertagsbrunch

MUSIKGESELLSCHAFT
OBERHELFWENSCHWIL



Am Sonntag, **14. Mai 2017** laden wir Sie herzlich zum ökumenischen Gottesdienst und Muttertagsbrunch in die Sonnenberghalle ein.

09.00 Uhr Gottesdienst
ab 10.00 Uhr Muttertagsbrunch mit Buffet à discrétion
(Erwachsene Fr. 25.— / Kinder Alter in Franken)
Frühschoppenkonzert und Spielecke für die Kinder

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Musikgesellschaft Oberhelfenschwil / neu: www.mgoh.ch

Pro Infirmis St. Gallen-Appenzell Wettbewerb «im Scheinwerferlicht»

pro infirmis

2017: **Kultur für Alle – für Menschen mit und ohne Behinderung**
Ausgezeichnet wird ein ganz besonderes Engagement für eine zugängliche Kultur.

Kultur ist ein verbindender Kitt der Gesellschaft. Der Zugang zur Kultur ist deshalb eine wichtige Voraussetzung für die soziale Teilhabe von Menschen mit und ohne Behinderung. Kultur ermöglicht zudem Begegnungen zwischen Menschen, die sich sonst kaum getroffen hätten. Sie hilft uns allen, den Horizont zu erweitern.

Teilnehmen können Kulturinstitutionen, Kulturvereine und Kulturschaffende in den Kantonen SG/AI/AR, die einen Beitrag für eine zugängliche Kultur leisten. Die Teilnahmebedingungen und die Wettbewerbsunterlagen können per Mail oder telefonisch bestellt werden unter stgallen@proinfirmis.ch, Tel. 058 775 19 40 oder www.proinfirmis.ch, dann Kanton auswählen und auf «Aktuelles» klicken.

Pro Infirmis St. Gallen-Appenzell

Jugendarbeit im Neckertal: Infos und nächste Anlässe



Aufsuchende Jugendarbeit: Die MOJUGA-Jugendarbeiterinnen sind jeden Mittwoch, Donnerstag und Freitag am Nachmittag bis in den Abend hinein auf dem ganzen Gemeindegebiet unterwegs.

Mobile Anlaufstellen: In den umgebauten Wohnmobilen der MOJUGA können Themen aller Art angesprochen und diskutiert werden. Ausserdem finden Jugendliche und Erwachsene in den Mobilien vielfältige und reichhaltige Informationsmaterialien. **Fixer Standplatz** ist am Freitag, **19. Mai 2017** von 11.45 bis 13.45 Uhr beim Schulhaus Necker und von 14.15 bis 16.15 Uhr beim Schulhaus St. Peterzell.

Jugendtreffs: Der Jugendtreff in St. Peterzell ist am Mittwoch, **17. Mai 2017** von 14.00 bis 17.00 Uhr, am Donnerstag, **18. Mai 2017** von 15.00 bis 17.00 Uhr und am Freitag, 19. Mai 2017 von 15.00 Uhr bis abends geöffnet. Der Jugendtreff Rondo in Brunnadern ist am Donnerstag, **11. Mai 2017** von 15.00 bis 19.00 Uhr und am Freitag, **12. Mai 2017** von 19.00 bis 23.00 Uhr geöffnet. Am Mittwoch und Donnerstag ist Discovorbereitung. **Kontakt:** Gabrielle Zurbuchen, Tel. 079 941 34 99, Gülcan Erdogan, Tel. 079 941 34 55.

Aktionen, Projekte, Aktivitäten

- Einsatz **Spielboxen** je nach Lust und Laune und Wetterbedingungen.
- **Jugenddisco** am Gemeindeduell der Gemeinde Neckertal, Freitag, **12. Mai 2017** von 19.00 bis 23.00 Uhr im Rondo Brunnadern.
- **Streetsoccerturnier:** Freitag, **12.** und Samstag, **13. Mai 2017** auf dem Schulareal St. Peterzell.
- **Fallbrett:** Samstag, **13. Mai 2017** von 10.00 bis 17.00 Uhr auf dem Schulareal St. Peterzell.
- **Spontane Anlässe** und Details sind jeweils ersichtlich unter www.mojuga.ch/neckertal/aktionen-projekte-aktivitaeten.html.

Gabrielle Zurbuchen, Regionale Jugendbeauftragte Neckertal

Zu vermieten – gemütliche 3 ½-Zimmer-Wohnung

Adresse Sonnenhofstrasse 1, 9621 Oberhelfenschwil
Bezug per sofort
Beschreibung zentral gelegen, Fr. 950.— inklusive Parkplatz und Nebenkosten, Mitbenützung grosser Gartensitzplatz und Grillstelle

*Kontakt Alex Böni, Dorfstrasse 16, 9621 Oberhelfenschwil,
Tel. 071 374 12 25*

Sommerkonzert

Samstag, **3. Juni 2017**, 20.00 Uhr,
Evang.-ref. Kirche Hemberg

Bergbluemechörli Hemberg und Orpheus
A cappella Oktett / Ukraine



Orthodoxe Gesänge und ukrainische Volkslieder, gemeinsamer Jodel mit dem Bergbluemechörli.

Evang.-ref. Kirchgemeinde Oberer Necker.

Skiclub Maibummel

In diesem Jahr werden wir eine gemütliche Wanderung, ca. 1 bis 1.5 Stunden zum Hochhamm machen.



Wann Sonntag, **28. Mai 2017**

Treffpunkt 09.30 Uhr beim Parkplatz Dorfplatz, Oberhelfenschwil
10.00 Uhr beim Parkplatz Tüfenberg
(zwischen Schönengrund und Urnäsch)

Mitnehmen Essen aus dem Rucksack (Picknick), Getränke
Für den Kaffee werden wir sicherlich im Restaurant einen Platz finden.

Auskunft über die Durchführung gibt am Samstag, 27. Mai 2017 ab 18.00 Uhr unsere Homepage www.jo-oberhelfenschwil.ch. Wir freuen uns auf einen gemütlichen Tag mit euch.

Der SCO Vorstand

Städtli-Bibliothek Lichtensteig



Städtli-Bibliothek
Lichtensteig

Öffnungszeiten

Dienstag 15.30 bis 17.30 Uhr
Donnerstag 18.30 bis 20.30 Uhr
Samstag 09.30 bis 11.30 Uhr

Städtli-Bibliothek, Postgasse 7, 9620 Lichtensteig, Tel. 071 988 43 92

Quartierfest 2017

Einladung an die Bewohner der Feld-, Steig- und Höhgstrasse, Steig- und Feldweg sowie Stich- und Feldwiesstrasse.

Am Freitag oder Samstag vor den Sommerferien findet wieder das beliebte Quartierfest statt. Um die Chancen auf die Durchführung zu erweitern, hat das OK beschlossen, den Freitagabend als möglichen Durchführungstermin einzuplanen. Vorgesehen ist natürlich der Samstagabend, aber bei entsprechenden Witterungsverhältnissen würden wir das Fest schon am Freitagabend durchführen.

Wann Samstag, **8. Juli 2017** ab 17.30 Uhr
(Freitag, 7. Juli 2017 ab 18.30 Uhr)

Was Wie üblich gemütliches Beisammensein mit Festwirtschaft, Spezialisten am Grill für mitgebrachte Grilladen und Spielplausch für die Kleinen und Jugendlichen.

Das OK hofft freut sich jetzt schon auf eine grosse Quartierfestgesellschaft.

OK Quartierfest

Erste Bundesübung

am Auffahrtsmittwoch, **24. Mai 2017**
Schiesszeit: 18.00 bis 20.00 Uhr



Schiesspflichtige (1983 – 1997) haben die persönliche Waffe mit Gehörschutz sowie die anfangs Jahr erhaltene Aufforderung zur Erfüllung der Schiesspflicht zusammen mit dem militärischen Leistungsausweis oder dem Schiessbüchlein mitzubringen.

Die zweite und letzte Bundesübung findet am Samstag, 12. August 2017 von 14.00 bis 16.00 Uhr statt. Bitte lassen Sie es nicht auf die letzte ankommen und schiessen Sie bereits am 24. Mai. 2017.

Wir laden alle Schiess- und Nichtschiesspflichtigen unserer Gemeinde freundlich ein, die Bundesübung in unserem Verein zu schiessen.

Feldschützengesellschaft Oberhelfenschwil

Mäntigsmarkt Neckertal

Lebensmittelabgabe in Brunnadern, Dorfstrasse 13, **Montag, 17.30 bis 18.30 Uhr** (Unkostenbeitrag Fr. 1.—)

Berechtigt zum Bezug von Lebensmitteln sind alle Menschen in Not, mit einer gültigen Caritas Bonuskarte, die Sie beim Sozialamt der Gemeinde erhalten. Infos unter Tel. 071 374 17 41 oder Tel. 071 377 15 26.

Soziale Fachstellen Toggenburg

Wir beraten Betroffene und Angehörige bei alltäglichen Fragen und Problemen, wie beispielsweise in Beziehungs- und finanziellen Angelegenheiten oder bei Suchtproblemen. Unsere Dienstleistungen sind vertraulich und unentgeltlich.

- Sozialberatung
- Suchtberatung

*Bahnhofstrasse 6, 9630 Wattwil, Tel. 071 987 54 40,
info@soziale-fachstellen.ch, www.soziale-fachstellen.ch*

Tagesfamilien Toggenburg

Suchen Sie für Ihr Kind eine Betreuung? Oder möchten Sie Kinder anderer Familien bei sich zu Hause betreuen?

Bei Interesse melden Sie sich bitte bei der Vermittlerin Brigitte Forrer, Tel. 071 988 33 85 oder brigitte.forrer@tagesfamilien-toggenburg.ch.

www.tagesfamilien-toggenburg.ch

Unentgeltliche Rechtsberatung vom St. Galler Anwaltsverband

Wattwil, Gemeindehaus	jeden 2. Montag im Monat ab 16.00 Uhr bis längstens 18.00 Uhr
Wil, Gerichtshaus, 1. Etage	jeden 1. und 3. Dienstag im Monat ab 16.00 Uhr bis längstens 18.30 Uhr

Ärztlicher Notfalldienst

Rufen Sie im Notfall auf die Praxisnummer Ihres Hausarztes an. Bei Abwesenheit wird Ihnen der vertretende Arzt oder die Notfallnummer mitgeteilt.

Dr. Mathias Schmidt, St. Peterzell
Dr. Stephan Hermann, Mogelsberg

Tel. 071 378 60 60
Tel. 071 374 15 15

Notfalldienst Neckertal / Untertoggenburg

Rotkreuz Fahrdienst

Der Rotkreuz-Autofahrdienst steht betagten und behinderten Menschen zur Verfügung. Wir fahren Sie zum Arzt, in die Therapie, ins Spital oder zur Kur. Bitte melden Sie sich möglichst frühzeitig, wenn Sie einen Fahrdienst benötigen. Kurzfristige Vermittlungen sind nicht möglich.

Fahrdienst: Tel. 071 375 63 00, Seniorenheim Neckertal, Brunnadern
Bürozeiten: 08.00 – 11.30 und 13.30 – 17.00 Uhr

Spitex Neckertal

Sprechstunde Montag - Freitag (ausser Feiertage), 14.00 - 15.30 Uhr
Adresse Haus am Necker, Dorfstrasse 43, 9125 Brunnadern
Kontakt Tel. 071 374 27 55, Fax 071 374 27 02
spitex.neckertal@bluewin.ch, www.spitexneckertal.ch

Mahlzeitendienst - Eine Dienstleistung zusammen mit dem Seniorenheim Neckertal, Brunnadern. Informationen während den Sprechstundenzeiten.

Neuigkeiten der Gemeindeverwaltung

Unter www.oberhelfenschwil.ch / Direktzugriff «Newsletter abonnieren» können Sie sich ein Benutzerprofil anlegen. Damit erhalten Sie kostenlos per E-Mail die Neuigkeiten aus dem Gemeindehaus wie Bauanzeigen, Todesanzeigen, Abstimmungsergebnisse und vieles mehr elektronisch nach Hause geliefert.